

# がいこくじんのこどもにたしかめたいこと

## 外国人の子供に確かめたいこと

※このかみはほいくえんでよりよくせいかつするためのかみです。かならずだしてください。ださないと、ほいくえんにはいれなくなるがあります。

※この紙は保育園でより良く生活するための紙です。必ず出してください。出さないと、保育園に入れなくなるがあります。

うまれたとし、つき、ひ 生まれた年、月、日		いえではなすことば 家で話す言葉	
よみかた カナ こどものな まえ 子供の名前		にほんにきてどれくらいたちましたか か 日本に来てどれくらい経ちましたか	ちち ねん つき 父 年 月 はは 年 つき 母 年 月

Q1: ちちとははがどれくらいにほんごをはなせますか。(いずれかに☑してください。)

父と母がどれくらい日本語を話せますか。(いずれかに☑してください。)

ちち  にちじょうかいわができる

たんごはすこしわかる

ほとんどわからない(※)

父 日常会話ができる

単語は少しわかる

ほとんどわからない(※)

はは  にちじょうかいわができる

たんごはすこしわかる

ほとんどわからない(※)

母 日常会話ができる

単語は少しわかる

ほとんどわからない(※)

(※) ちちとははがにほんごがわからないなら、ほいくえんかられんらくするためのにほんごがわかるひと(しんせきやはたらきさきのひと)のれんらくさきをおしえてください。

※父と母が日本語が分からないなら、保育園から連絡するための日本語が分かる人(親戚や働き先の人)の連絡先を教えてください。

なまえ

でんわばんごう

名前

電話番号

Q2: ちちとははがにほんごをどれくらいよめますか。(よめるものすべてに☑してください。)

父と母が日本語をどれくらい読めますか。(読めるものすべてに☑してください。)

ちち  かんじ

かたかな

すべてよめない

父

漢字

カタカナ

ひらがな

すべて読めない

はは

かんじ

かたかな

ひらがな

すべてよめない

母

漢字

カタカナ

ひらがな

すべて読めない

Q3: こどもといえでどんなことばをはなしていますか。

子供と家でどんな言葉を話していますか。

にほんご

にほんごとじぶんのくにのことば

じぶんのくにのことば

日本語

日本語と自分の国の言葉

自分の国の言葉

Q4: こどもがたべたらいけないものはありますか。

子供が食べたらいけない物がありますか。

ない

あるげーがある  
(たべるとぐあいかわるくなる)

しゅうきょうでたべてはいけないものがある

ない

アレルギーがある(食べると具合が悪くなる)

宗教で食べてはいけないものがある

(たべられないものをかいてください)

(食べられないものを書いてください)

Q5: Q4になにができるかはほいくえんによってちがいます。きいてみたり、ほいくえんをみにいったりしていますか。

Q4に何ができるかは保育園によって違います。聞いてみたり、保育園を見に行ったりしていますか。

いきたいほいくえんにぜんぶかくにんしている

いきたいほいくえんのいちぶにかくにんしている

かくにんしていない

行きたい保育園に全部確認している

行きたい保育園の一部に確認している

確認していない

Q6: ちちやははのくにへかえるよていはありますか。

父や母の国へ帰る予定はありますか。

このままにほんにいる

いつかきこくする

ほいくえんにかよっているあいだにきこくする

このまま日本にいる

いつか帰国する

保育園に通っている間に帰国する

わたしは、このかみにかいたことをほいくえんにしらせてもよい

私は、この紙に書いたことを保育園に知らせてもよい

年 ねん

月 つき

日 にち

ちちかははのなまえ(父か母の名前)